

RealEstateBulletin

Providing Service, Protecting You

COMMISSIONER'S MESSAGE Commercial loan modifications and advance fees



Current law requires a real estate broker who intends to collect an advance fee for loan modification services to submit the agreement to the Department

of Real Estate (DRE) prior to its use. If the DRE deems the agreement to be in compliance with the Real Estate Law, the DRE will issue the broker a "no objection" letter stating the broker may use the agreement to collect an advance payment for the specified services contained in the agreement. Almost all of the advance fee agreements submitted to date have been in connection with modification services for loans secured by <u>residential</u> property.

Now it appears that the market place may be poised for a second wave of loan modifications. In this case, <u>commercial</u> loan modifications. In recent months the DRE has received an increasing number of requests from brokers to obtain advance fee agreements for commercial loan modification services. The purpose of this column is to clarify the licensing requirements for anyone engaged in <u>commercial</u> loan modifications.

Unless narrow and specific statutory exemptions apply, negotiating a commercial or residential loan modification requires licensing as a lawyer, a real estate broker, or as a salesperson properly licensed and working under the supervision of his/her broker. Under Section 10131(d) of the California Business and Professions Code (B&P), real estate brokers can lawfully perform such loan modification services. Attorneys rendering legal services to a client are exempt from the real estate licensing requirements as long as they are engaged in the practice of law and not actively and principally engaged in the business of negotiating real estatesecured loans (B&P §10133.1[a][5]). In the current residential loan modification crisis, various business models have been utilized by attorneys, real estate licensees and unlicensed persons that violate the Real Estate Law and, potentially, the California State Bar's Rules of Professional Conduct for attorneys. Brokers intending to do commercial loan modifications must ensure that - if entering into business arrangements with attorneys — they comply with the Real Estate Law and the State Bar's rules.

In addition to the general real estate licensing requirement, there are other requirements that must be met before a real estate broker can accept an advance fee for performing loan modifications or any other services that require a real estate license. The rules and regulations governing the collection of advance fees have been a part of Real Estate Law for many decades. In fact, B&P §10085, which requires the submission of an advance fee agreement to the DRE, was added to the law in 1958, as were Commissioner's Regulations 2970 and 2972. They were put in place to assure that consumers paying upfront money receive promised services. These rules are the same for any advance fee service. The rules require a licensed broker to submit his or her proposed advance fee agreement, accounting format, and any advertising or promotional materials to the DRE for review prior to its use. The broker cannot use the agreement or collect any fees in advance until he or she receives a "no objection" letter from the DRE.

There are rules that must be followed Continued on page 11

Electronic examinations are here!

On August 3, 2009, DRE's new Electronic Examination System rolled out in the Oakland District Office. This computer- based system allows examinees to take the real estate salesperson and broker examinations and receive their results immediately following completion of the test. In addition, qualified candidates who have submitted a Combination Examination and License application, and pass their exam, can be issued a temporary license which allows them to commence conducting licensed activities immediately.

The electronic exam system improves examination security, testing practices, and will contain future examination costs by reducing administration overhead. Examination security eliminates the threat of examination theft and electronically captures candidate identification information. These testing practices provide for more effective proctor oversight. Examination administration costs will be reduced by eliminating the need for printing and duplicating examination booklets which in turn will allow for reduction and eventual elimination of material storage and shipping costs.

How does it work? The electronic examination system is an easy-to-use format. Exam workstations only contain a computer monitor and mouse; keyboards are not used. The activation of the workstation occurs with the assignment of a mouse to an examinee. Applicants will be able to navigate back and forth through the questions and choose answers by pointing and clicking with the mouse. Other benefits include testing tools such as a clock which counts down the test time, and a counter which tracks the number of questions answered and of those remaining.

The electronic examination system will be deployed at all DRE District Offices on a phased schedule once exam centers are renovated. The Fresno Office is the next planned site and will implement electronic exams in December.

REAL ESTATE BULLETIN

Official Publication of the California Department of Real Estate Vol. 69, No. 3 Fall 2009

STATE OF CALIFORNIA Arnold Schwarzenegger, Governor

Business, Transportation and Housing Agency Dale Bonner, Secretary

Department of Real Estate Jeff Davi, Commissioner

Administration

Barbara Bigby, Chief Deputy Commissioner Maria Giuriato, Real Estate Industry & Consumer Liaison Wayne Bell, Chief Counsel William E. Moran, Assistant Commissioner, Enforcement Chris Neri, Assistant Commissioner, Subdivisions Steve Ellis, Assistant Commissioner, Administrative Services Fa-Chi Lin, Chief Auditor Thomas L. Pool, Assistant Commissioner, Legislation & Public Information Services Larry Cannon, Managing DC IV, Licensing & Exams Joe Carrillo, Managing DC IV, Law Enforcement Coordinator Gary Sibner, Managing DC III, Mortgage Lending

Real Estate Bulletin

Thomas L. Pool, *Editor* Rosa Arellano, *Publications Deputy* Jenny Brinlee, *Production Editor*

NORTHERN ENFORCEMENT AREA – DISTRICT OFFICES Charles "Bill" Koenig, Managing Deputy Commissioner IV

FRESNO DISTRICT OFFICE

OAKLAND DISTRICT OFFICE

SACRAMENTO DISTRICT OFFICE

Tricia Sommers, Managing Deputy Commissioner III 2201 Broadway, **Sacramento** Mailing Address: P.O. Box 187000, Sacramento, 95818-7000 Consumer Information916-227-0864

SOUTHERN ENFORCEMENT AREA — DISTRICT OFFICES LOS ANGELES REGION NORTH AND SAN DIEGO DISTRICT OFFICES Phillip Ihde, Managing Deputy Commissioner IV

Robin Trujillo, Managing Deputy Commissioner III 320 W. 4th Street, Suite 350, Los Angeles, 90013-1105 Consumer Information 213-620-2072

LOS ANGELES REGION SOUTH AND BILINGUAL OUTREACH & ADVOCACY Dolores Weeks, Managing Deputy Commissioner IV

SUBDIVISIONS NORTH- SACRAMENTO DISTRICT OFFICE

SUBDIVISIONS SOUTH - LOS ANGELES DISTRICT OFFICE

 Robert D. Gilmore, Managing Deputy Commissioner IV

 320 W. 4th Street, Suite 350, Los Angeles, 90013-1105

 Consumer Information

 Consumer Information

Reminder from Franchise Tax Board: Nonresident withholding requirements for California property managers



Provided by the California Franchise Tax Board Like the Foreign Investment in Real Property Act of 1980 (FIRPTA), where California real property managers are required to withhold on rental income paid to foreign persons, California has similar laws for withholding on California source income paid to foreign persons and nonresident property owners. This includes rental income paid to nonresident property owners.

Unless certain exceptions apply, property managers who make California source income payments to nonresident property owners must

withhold and send to Franchise Tax Board (FTB) seven percent of the amount that exceeds \$1,500 in a calendar year. (California Revenue and Taxation Code Section 18662)

Pursuant to the California Revenue and Tax Code Section 18662 and the Internal Revenue Code 1441, both the FTB and the Internal Revenue Service consider California property managers as nonresident withholding agents for both foreign and nonresident property owners. For California purposes, that means property managers must withhold on rent payments to nonresident property owners and submit the amounts withheld to FTB. Failure to do so could cause property managers to be liable for the amounts that should have been withheld.

The FTB has been involved in extensive outreach to inform property managers of their responsibility under the law. In order to achieve optimal compliance the FTB has given the property managers until December 31, 2009, to inform their customers of nonresident withholding laws, establish their own internal process, and comply by January 1, 2010.

Is nonresident withholding a new tax?

No. While laws governing nonresident withholding were first enacted in 1951 (see Stats. 1951 ch. 257), FTB's goal is to better educate withholding agents, in this case, property managers, on their responsibilities.

Nonresident withholding is a prepayment of tax similar to the Employment Development Department's payroll tax withholding on California residents' wages. After California property managers withhold on payments to nonresident property owners, the managers send the withheld amounts to FTB. The FTB distributes the withholding amount to the property owners' tax account as a withholding credit. Property owners claim the withholding credit when they file their required California tax return.

Trust accounts: Complying with Department of Real Estate's guidelines

The FTB and DRE are working together to provide long-term guidance on trust accounts and nonresident withholding for property managers.

As property managers have amended their property management contracts to include compliance with FIRPTA withholding laws, they should amend their contracts with their nonresident property owners to include remitting nonresident withholding to the FTB.

Find forms and additional information at FTB's Web site, ftb.ca.gov and search for "withholding". Or, you may email us at: wscs.gen@ftb.ca.gov. Please do not send confidential information via email. Or, you may call: 888-792-4900.

The REAL ESTATE BULLETIN (ISSN 07347839) is published quarterly by the State of California, Department of Real Estate, 2201 Broadway, Sacramento, CA 95818, as an educational service to all real estate licensees in the state under the provisions of Section 10083 of the Business and Professions Code.

Beware of hiring unlicensed contractors! Know the law and your responsibilities as a real estate agent

Provided by the Contractors State License Board

Contracting without a license is a crime in California, and hiring unlicensed people for improvement projects is potentially risky and costly. Unlicensed contractors expose consumers to significant financial harm if injury, property damage, or project abandonment occurs.

The least expensive bid for improvements or corrections before a home is sold or purchased may appeal to you or your client. But if that bid is not from a licensed contractor and exceeds the \$500 threshold, it is illegal. Plus, unlicensed contractors are not likely to carry workers' compensation insurance, license bonds, or general liability insurance.

If a disagreement occurs with an unlicensed contractor, the Contractors State License Board (CSLB) may not be able to help resolve a complaint; the only remedy available to a property owner may be civil court. Criminal courts may order a person convicted of contracting without a license to pay restitution. However, a

convicted unlicensed contractor's restitution payments may Home While a consumer may have paid the full contract amount up

construction improvement be based on the ability to pay. contracts are among the top consumer complaints in the United States

advertisements.

\$500 to evade the law.

he or she has a license in good standing with the state, and that it holds the required bond and insurance.

research a contractor to ensure

The law is specific regarding home improvement contracts, service and repair contracts, and new home construction contracts. The maximum down payment a home improvement contractor may request is \$1,000 or 10 percent, whichever is less, unless the contractor has a blanket performance and payment bond on file with CSLB. Always check their license record on the CSLB Web site. You can look up contractors by their license number, business name, or employee names.

to include their license number in all advertisements; unlicensed

contractors are required to say that they are not licensed in their

This exemption does not apply if the construction project is part

of a larger operation, and contracts are made in amounts less than

censed contractors that include civil penalties up to \$15,000, or

complaints may be referred to local prosecutors for criminal filing.

A second conviction for contracting without a license carries a

mandatory, 90-day jail sentence and a fine of 20 percent of the

The Registrar of Contractors may issue citations to unli-

There is an exemption from licensure requirements for home improvement jobs totaling less than \$500 for labor and materials.

Many local building departments routinely verify licensure before issuing permits. If an owner-builder permit is pulled, city or county building inspectors may verify that the work is actually being performed by the owner, not an unlicensed contractor. CSLB often partners with local and state agencies to conduct compliance checks. A homeowner who pulls an owner-builder permit assumes full responsibility for all phases of the project and its integrity. If an unlicensed contractor is hired to do the work, the homeowner could be responsible for:

Registering with the state and federal government as an employer;

> \triangleright Withholding state and federal income taxes, federal Social Security taxes, paying disability insurance, making employment compensation contributions; and

Providing workers' compensation insurance.

Verify a contractor's license and its status by visiting the CSLB Web site: www.cslb.ca.gov or by calling the automated toll-free line: (800) 321-CSLB (2752).

contract price or \$4,500, whichever is greater. Many problems can be avoided if consumers and their agents know the law and their rights. It only takes a few minutes to

front, the convicted unlicensed contractor may only have to repay restitution in nominal amounts over an extended period of time.

Real estate licensees are specifically addressed in Business & Professions Code (B&P) Section 7044.1 which states, in part:

". . .nothing in this section shall authorize a real estate licensee or a property manager to act in the capacity of a contractor unless licensed by the board."

A real estate licensee found acting in the capacity of a contractor without a license could face administrative and/or criminal penalties. In addition, a financially harmed consumer could sue for monetary damages. B&P Code Section 7031 allows a consumer to recover all compensation paid to an unlicensed person in civil court and generally precludes an unlicensed person from being able to sue for works of improvement that require a contractor's license.

By law, anyone who contracts for a construction project valued at \$500 or more for labor and materials must be licensed by CSLB.

State-licensed contractors generally have four years of verified journeylevel experience in their trade, have passed trade and contractor license law exams, and have undergone professional background investigations. They post a license bond and carry workers' compensation insurance for employees (and themselves if they are roofers). Contractors who have applied for or changed their license since January 2005 must also pass a criminal background check. The law requires contractors



Disciplinary action: March 2009 - May 2009

- A list of actions is not published in this *Bulletin* until the 30-day period allowed for court appeal has expired or, if an appeal is filed and the disciplinary action is stayed, until the stay is dissolved. Names of persons to whom licenses are denied on application are not published.
- Licensees are listed alphabetically by the District Office region of responsibility.
- The license type is listed in parentheses after the licensee's name. [REB – Real Estate Broker; RREB – Restricted Real Estate Broker; RES – Real Estate Salesperson; RRES – Restricted Real Estate Salesperson; PRLS – Prepaid Rental Listing Service; RPRLS – Restricted Prepaid Rental Listing Service; REO – Real Estate Officer; REC – Real Estate Corporation]
- Below are brief summaries of various regulations and code sections. The full text of the sections is available on the DRE Web site www.dre.ca.gov under Real Estate Law and/or Regulations.
- Disciplinary actions that are "stayed" means there is "a delay in carrying out" all or part of the recommended discipline.

COMMISSIONER'S REGULATIONS

2715	Licensee's failure to maintain current business or mailing address with DRE
2725	Failure of broker to exercise reasonable supervision over the activities
	of his or her salespersons
2726	Failure to have broker-salesperson agreements
2731	Unauthorized use of fictitious business name
2740	Performing licensed acts by corporation without a designated officer
2753	Broker's failure to retain salesperson's license at main office or return
	license at termination of employment
2831	Failure to keep proper trust fund records
2831.1	Inadequate separate trust fund beneficiary records
2831.2	Failure to reconcile trust account
2832	Failure to comply with trust fund handling provisions
2832(a)	Failure of broker to place trust funds into hands of owner, into neutral
	escrow depository or trust fund account within three business days
	of receipt
2832(d)	Failure of broker holding trust funds contingent on offer of acceptance
	to properly place funds within three days of acceptance.
2832(e)	Failure of broker acting as escrow holder to deposit trust funds in trust
	account by next business day following receipt
2832.1	Failure to obtain permission to reduce trust fund balance in a multiple
	beneficiary account
2834	Trust account withdrawals by unauthorized or unbonded person
2835	Retention of broker funds in trust accounts
2840	Failure to give approved borrower disclosure
2950	Violation of broker-controlled escrow requirements
2950(d)	Failure of broker handling escrows to maintain records and accounts
2950(h)	Failure to disclose interest in the agency holding the escrow
2951	Improper record keeping for broker handled escrows

BUSINESS AND PROFESSIONS CODE

480(a)(3)	Performance of act which would have been grounds for disciplinary
	action
490	Substantially related criminal conviction
10130	Acting without license
10137	Unlawful employment or payment of compensation
10145	Trust fund handling
10145(a)	Trust fund handling

10145(d) Violation of interest-bearing trust account requirements	
10145(c) Failure by salesperson to deliver trust funds to broker	
10115(c)Failure of satesperson to deriver it as runtis to broker10148Failure to retain records and make available for inspection	
10159.2 Failure by designated officer to supervise licensed acts of corporation	m
10159.5 Failure to obtain license with fictitious business name	,11
10160 Failure to maintain salesperson licenses in possession of broker	
10161.8 Failure of broker to notify Commissioner of salesperson employme	nt
10162 Failure to maintain a place of business	
10165 Failure to comply with specified B&P code sections	
10176(a) Making any substantial misrepresentation	
10176(b) Making false promise	
10176(c) Continued & flagrant course of misrepresentations through salespe	rsons
10176(d) Failure to disclose dual agency	
10176(e) Commingling trust funds with brokers funds	
10176(f) Exclusive listing agreements without definite termination date	
10176(g) Secret profit or undisclosed compensation	
10176(h) Secret profit under option agreement	
10176(i) Fraud or dishonest dealing in licensed capacity	
10177(a) Procuring a real estate license by misrepresentation or material false	e
statement	
10177(b) Conviction of crime	
10177(c) False advertisement	
10177(d) Violation of real estate law or regulations	,
10177(e) Willfully using term "Realtor" or any trade name or insignia of men	
ship in any real estate organization of which licensee is not a memb 10177(f) Conduct that would have warranted denial of a license	er
10177(g) Negligence or incompetence in performing licensed acts 10177(h) Failure to supervise salespersons or licensed acts of corporation	
10177(i) Improper use of governmental employment giving access to	
confidential records	
10177(j) Fraud or dishonest dealing as principal	
10177(k) Violation of restricted license condition	
10177.5 Civil fraud judgment based on licensed acts	
10231.2 Failure to give self-dealing notice	
10234 Failure by broker negotiating mortgage loan to record or cause trus	t deed
to be recorded	
10235.5 Lender purchaser disclosure violation	
10238(1) Failure of RPS dealer to file annual report	
10238(a) Failure of broker to notify Commissioner within 30 days of 1st mor	tgage
transaction or of any material change in required notice	
10238(d) Illegal sale of promotional notes	
10238(f) Violation of restriction to sell notes in excess of 10 to qualified person	ons
10238(g) Sale of notes with illegal terms	
10240 Failure to provide mortgage loan disclosure statement	
10241 Improper mortgage loan disclosure statement	
11022 False advertising in subdivision sales	

FINANCIAL CODE

4973(b)(1)	Violation of covered loan prohibitions regarding negative amortization
	& installment payment totals
4973(k)(1)	Failure to provide covered loan consumer notice
4975 et seq.	Violation of covered loan requirements

REVOKED LICENSES

FRESNO REGION Cook, Wendy Marie (REB) 428 Center St., Taft Effective: 4/24/09 Violation: 10162, 10177(d) Duarte, Jason Lawrence (RES) 1463 Fallbrook, Clovis Effective: 5/21/09 Violation: 490, 10177(b) Galindo, Lawrence (RES) 2807 Elm St., Bakersfield Effective: 4/24/09 Violation: 10176(i) Hannig, John Charles (RES) 485 W. Nees Ave., Apt. 120, Fresno Effective: 4/24/09 Violation: 490, 10177(b) Helfer, Michelle Lynette (RES) 220B Beckett Place, Grover Beach Effective: 5/14/09 Violation: 490, 10177(b) Hernandez, Christian (RES) 29752 Melinda Rd., Ste. 332, Rancho Santa Margarita Effective: 5/26/09 Violation: 490, 10177(b) Lloyd, Arnold James (RES) PO Box 14056, Pinedale Effective: 4/9/09 Violation: 490, 10177(b) McKindley, Stephanie Sue (RES) 812 Whittendale St., Bakersfield Effective: 5/26/09 Violation: 490, 10177(b) Oregon, Mari Valle (RES) 32527 Lincoln Rd., Visalia Effective: 4/16/09 Violation: 10177(b) Perez, Maria Soledad (RES) 13508 Giro Dr., Bakersfield Effective: 5/8/09 Violation: 10177(b) LOS ANGELES REGION A Plus Investments, Inc. (REC) 16406 Paramount Blvd., Paramount Effective: 4/30/09 Violation: 2742, 10162, 10177(d)(f) Alexander, Terrence Fitzgerald (RES) 1328 Second St., Santa Monica Effective: 4/16/09 Violation: 490, 10177(b) Ameriprop Enterprises, Inc. (REC) 5325 Holt Blvd., Montclair Effective: 4/20/09 Violation: 2831, 2831.1, 2832, 2834, 2951, 10145, 10176(e)(g)(i), 10177(d)(g), 10236.4 AS Mortgage Corp. (REC) 9375 Archibald Ave., Ste. 111, Rancho Cucamonga Effective: 3/24/09 Violation: 2725, 2831, 2831.1, 2832, 2840, 10137, 10145, 10159.2, 10176(e), 10177(d)(g), 10240(a)

Barclift, John Ralph (REB, REO) 3731 Wilshire Blvd. #830, Los Angeles Effective: 4/30/09 Violation: 10137, 10159.2, 10177(d) Barnabe, Donald Marcel (RES) 100 Cliff Dr. #24, Laguna Beach Effective: 5/21/09 Violation: 490, 10177(b) Baslow, Jessica Lynn (RES) 21731 Saticoy St. #47, Canoga Park Effective: 5/26/09 Violation: 490, 10177(b) Breger, Bruce Jay (RES) 10501 Wilshire Blvd. #1803, Los Angeles Effective: 4/16/09 Violation: 490, 10177(b) Burgess, Lauren Jean (RES) 424 S. Grand St., Orange Effective: 4/13/09 Violation: 490, 10177(b) Camarena, Jacob Hico (RES) PO Box 342, Lake Arrowhead Effective: 4/16/09 Violation: 490, 10177(b) Carey, Darrell (RES) 7658 Yellow Iris Ct., Fontana Effective: 4/29/09 Violation: 490, 10177(b) Chin, Fred Song Mo (RES) 15057 Sherman Way #B, Van Nuys Effective: 5/26/09 Violation: 490, 10177(b) Chisom, Peter Maurice (RES) PO Box 84198, Los Angeles Effective: 4/16/09 Violation: 490, 10177(b) Coastview Capital, Inc. (REC) 131 N. Tustin Ave., Ste. 210, Tustin Effective: 4/30/09 Violation: 10148, 10162, 10177(d)(f), 10177.5 Coleman, Craig (RES) 12736 Azores Ave., Sylmar Effective: 4/7/09 Violation: 490, 10177(b) Cornwell, Jennie Lynn (RES) 4222 Howard Ave., Apt. B, Los Alamitos Effective: 3/19/09 Violation: 490, 10177(b) Cruz, Ever Orlando (RES) 6129 Cahuenga Blvd. #105, North Hollywood Effective: 5/20/09 Violation: 490, 10177(b) De La Rosa, Octavio Esteban (RES) 20389 E. Crestline Dr., Walnut Effective: 4/23/09 Violation: 490, 10177(b) Evergreen Diversified Group, Inc. (REC) 259 S. Randolph Ave., Ste. 200, Brea Effective: 4/30/09 Violation: 10137, 10177(d) Farias, Ruth Georgenne (REB, REO) 131 N. Tustin Ave., Ste. 210, Tustin Effective: 4/30/09 Officer of: Coastview Capital, Inc. Violation: 10159.2, 10177(d)(f),

10177.5

First City Funding (REC) 3840 Old Topanga Canyon Rd., Ste. E, Calabasas Effective: 3/30/09 Violation: 2831, 2831.1, 2832.1, 2834, 2835, 2950(h), 10145, 10176(g), 10177(d)(g) Gaghagen, Stephen Joseph (RES) PO Box 132107, Big Bear Lake Effective: 3/25/09 Violation: 490, 1077(b) Galindo, Erwin Daniel (RES) 7021 Goodland Ave., North Hollywood Effective: 3/25/09 Violation: 490, 10177(b) Galvan, Rodrigo (REB) 5250 E. Beverly Blvd., Los Angeles Effective: 5/26/09 Violation: 490, 10177(a) Garcia, Felipe (RES) 17418 Chatsworth St., Ste. 101, Granada Hills Effective: 5/21/09 Violation: 490, 10177(b) Haines, Roland Randolph Jr. (RES) 733 S. Hindry Ave., Inglewood Effective: 5/14/09 Violation: 490, 10177(b) Hannes, Melodye Sue (REB) 4419 Coldwater Canyon Ave., Ste. 1, Studio City Effective: 4/30/09 Violation: 10177(f) Hanson, Thomas Eastman (RES) 19744 Beach Blvd., Ste. 303, Huntington Beach Effective: 5/27/09 Violation: 490, 10177(b) Hart, Michelle Lynn (RES) 26711 Aliso Creek Rd. #200A, Aliso Viejo Effective: 3/23/09 Violation: 10130, 10137, 10177(d)(j)(k) Howell, Takesha Lashonda (RES) 8240 Elliot Green, Buena Park Effective: 5/19/09 Violation: 490, 10177(b) Huizar, Alfredo (RES) PO Box 5510, Newport Beach Effective: 5/4/09 Violation: 10130, 10137, 10177(d)(j) Johnson, Randy Robert (RES) 1403 N. Tustin Ave., Ste. 380, Santa Ana Effective: 4/21/09 Violation: 490, 10177(b) Johnson, Wendell Kory (RES) 21095 Avenida Magnifica, Lake Forest Effective: 4/22/09 Violation: 490, 10177(b) Johnston, Mitchell E. (RES) 1403 N. Tustin Ave., Ste. 380, Santa Ana Effective: 5/6/09 Violation: 490, 10177(b) Kang, Jung Han (RES) 5751 Marshall Ave., Buena Park Effective: 4/13/09 Violation: 490, 10177(b) Kavoosi, Kourosh (RES) 27762 Antonio Parkway #L1527, Ladera Ranch

Effective: 4/22/09 Violation: 10177(k) Keushgerian, Ara Louie (REB) 451 W. Bonita Ave. #20, San Dimas Effective: 3/23/09 Violation: 10177.5 Khan, Atiya (REB) 17322 Holmes Cir., Cerritos Effective: 5/12/09 Violation: 2725, 2731(a), 10137, 10176(i), 10177(d)(g)(h) Kim, Michael Dong (RES) 1255 Paseo Dorado, Fullerton Effective: 4/16/09 Violation: 490, 10177(b) Krick, Scott Erich (RES) 21811 Carlisle Rd., Apple Valley Effective: 4/13/09 Violation: 490, 10177(b) Kusnady, Andre (REB) 12055 Foster Rd. #5, Norwalk Effective: 4/27/09 Violation: 490, 10177(b) Luu, Cynthia (RES) 2309 England St. #4, Huntington Beach Effective: 4/13/09 Violation: 490, 10177(b) Macon, Keshia La Shone (RES) 2502 Artesia Blvd., Redondo Beach Effective: 5/7/09 Violation: 490, 10177(b) Marks, Ondeya Denise (RES) 231 E. Allessandro #A211, Riverside Effective: 5/26/09 Violation: 490, 10177(b) Marovic, Stephen (RES) 3638 E. Ridgeway Rd., Orange Effective: 3/24/09 Violation: 490, 10177(b) Marquez, Cesar Omar (RES) 8539 Devenia St., Downey Effective: 5/12/09 Violation: 490, 10177(b) McClellan, Candace (RES) 17800 E. Colima Rd. #347, Rowland Heights Effective: 5/21/09 Violation: 10177(k) Mendoza, Tatiana Ashley (RES) 1291 W. Cerritos Ave., Unit 83, Anaheim Effective: 5/12/09 Violation: 490, 10177(b) Mijango, Carolina (RES) PO Box 5307, Santa Ana Effective: 5/6/09 Violation: 490, 10177(b) Minasyan, Vitali (RES) 808 S. Glendale Ave. #7, Glendale Effective: 3/23/09 Violation: 490, 10177(b) Monney, Paul Alejandro (RES) 8112 9th St. #1, Buena Park Effective: 3/17/09 Violation: 490, 10177(b) Moore, Michael Lawrence (RES) 36850 Pond Ave., Palmdale Effective: 3/25/09 Violation: 490, 10177(b)

Morgan, Bobby (RES) 136 N. Grand Ave. #165, West Covina Effective: 5/18/09 Violation: 490, 10177(b)(k) Ou, Tim Sou Tien (REB) 1390 Rose Ave., Venice Effective: 3/23/09 Violation: 490, 10177(b) Pryce, Damion Andrew (RES) 1425 San Gabriel Blvd. #104, Rosemead Effective: 3/24/09 Violation: 490, 10177(b) Rascon, Silvano (RES) 5061 Sharon Dr., La Palma Effective: 5/6/09 Violation: 490, 10177(b) **ReKluf Realtors, Inc. (REC)** PO Box 7427, Burbank Effective: 4/13/09 Violation: 2742, 10177(d) Renteria, Fernando Jr. (RES) 10112 Monogram Ave., North Hills Effective: 4/16/09 Violation: 490, 10177(b) Richards, Evan John (RES) 26502 Esteban, Mission Viejo Effective: 3/19/09 Violation: 490, 10177(b) Rozema, Randy (RES) 1746 Sunny Park, Redlands Effective: 4/22/09 Violation: 490, 10177(b) Salazar, Florentino James (REB) 5333 Wilkinson Ave., Valley Village Effective: 5/14/09 Violation: 490, 10177(b) Sandeman, Jason Matthew (RES) 14291 Spa Dr., Huntington Beach Effective: 5/7/09 Violation: 490, 10177(b) Scholes, Anita J. (RES) 27519 Ynez Rd., Temecula Effective: 5/21/09 Violation: 490, 10177(b) Solis, Jose Nelson (RES) 934 S. Susanna Ave., West Covina Effective: 4/30/09 Violation: 10145(c), 10176(i), 10177(d) Stewart, Pinar (RES) c/o Tarbell Realtors, 1403 N. Tustin Ave., Ste. 380, Santa Ana Effective: 5/21/09 Violation: 490, 10177(b) Stone, Brandy Lynn (RES) 1121 Rivas Ln., Oxnard Effective: 4/30/09 Violation: 490, 10177(b) Taylor, Diane (RES) 11347 Aclare Cir., Cerritos Effective: 4/23/09 Violation: 490, 10177(b)(k) Thomas, Geoffrey Nathan (RES) 2100 N. Beachwood Dr., Ste. 101, Los Angeles Effective: 4/23/09 Violation: 490, 10177(b)(k) Tran, Diane Phuong (RES) 9361 Bolsa Ave., Ste. 208, Westminster Effective: 4/8/09 Violation: 490, 10177(b)

Tseng, Peter F. (RES) PO Box 181, Alhambra Effective: 3/3/09 Violation: 490, 10177(b) Valdovinos, Jose Arturo (RES) 9155 Telegraph Rd., 2nd Fl, Pico Rivera Effective: 5/12/09 Violation: 490, 10177(b) OAKLAND REGION AllPro Property Management (REC) 3909 Stevenson Blvd. Ste. B, Fremont Effective: 3/3/09 Violation: 2831.2, 2832(a), 2832.1, 10145, 10145(a)(d), 10177(d) Barwick, Gerald Daniel (RES) 1725 King St., Santa Rosa Effective: 5/14/09 Violation: 490, 10177(b) Bernard, Ryan R. (RES) 10129 Mello Place, Cupertino Effective: 3/3/09 Violation: 490, 10177(b) Bissessar, Desmond Tennison (RES) 238 Baltimore Way, San Francisco Effective: 4/7/09 Violation: 490, 10177(b) Bullard, Rodney Alonzo (REB) 4935 Bridle Way, Antioch Effective: 5/14/09 Violation: 10145, 10176(a)(e)(i), 10177(d)(g)(j) Calwide Mortgage & Real Estate, Inc. (REC) 37485 Fremont Blvd., Ste. A, Fremont Effective: 4/30/09 Violation: 10130, 10137, 10176(a)(i) Clark, David Paul (REB) 835 Blossom Hill Rd., Ste. 101, San Jose Effective: 5/14/09 Violation: 490, 10177(b) Collantes, Blanca (REB) 326 Capistrano Ave., San Francisco Effective: 4/14/09 Violation: 10176(a)(b)(i), 10177(g)(j)(k) Crancer, Sherman Paul (REB) 3520 Brook St., Ste. 3, Lafayette Effective: 3/4/09 Violation: 2715, 10162, 10177(d) Gailiunaite, Vita (RES) 5475 Prospect Rd. #308, San Jose Effective: 3/3/09 Violation: 490, 10177(b) Galindo, Esther Darlene (RES) 1350 Arlington Rd., Livermore Effective: 3/3/09 Violation: 490, 10177(b) Gebala, David Allen (REB) 73 Third St. #16, Los Altos Effective: 5/14/09 Violation: 490, 10177(b) Halliwell, Patricia (RES) 3526 Investment Blvd., #211, Hayward Effective: 5/4/09 Violation: 2731(a), 10130, 10137, 10176(a)(i), 10177(d)(g) Hargis, Luke Ashley (RES)

1573 Calle Santiago, Pleasanton

Effective: 5/25/09

Violation: 490, 10177(b)

Effective: 3/4/09 Violation: 490, 10177(b) Kennon, Kobie Marie (RES) 1355 Oak Crest Way, Antioch Effective: 5/21/09 Violation: 490, 10177(b) Lim, Jeffery (RES) 2440 Whipple Rd., Hayward Effective: 4/24/09 Violation: 490, 10177(b) Machado, Ronald Anthony (REB) 3909 Stevenson Blvd., Ste. B, Fremont Effective: 3/3/09 Violation: 10177(g)(h) Morris, Monica (RES) 40132 Windsor Ct., Fremont Effective: 3/3/09 Violation: 10176(i) Orgunwall, Shakieb (REB) 39120 Argonaut Way, Ste. 721, Fremont Effective: 4/30/09 Violation: 10159.2, 10176(a)(i), 10177(d)(h) Pabinguit, Marina Calibo (RES) 900 Keith Ln., Santa Clara Effective: 5/4/09 Violation: 10177(j) Pignanello, William Josiah (RES) 1060 South 3rd St. #239, San Jose Effective: 3/4/09 Violation: 490, 10177(b) Quirke, Paul James (RES) 23365 Skyview Ct., Los Gatos Effective: 5/28/09 Violation: 10177(b) Rivera, Juan Manuel (RES) 1969 Alamo Ln., Santa Rosa Effective: 4/24/09 Violation: 490, 10177(b) Rodriguez, Hazel Louise (RES) 2020 S. Bascom Ave., Ste. C, Campbell Effective: 4/13/09 Violation: 490(a), 10177(b) Secure Financial, Inc. (REC) 2608 Central Ave., Ste. 1, Union City Effective: 5/12/09 Violation: 10137, 10176(a)(i), 10177(d) (g), 10240 Sevilla, Linda M. (RES) 1300 Solano Ave., Albany Effective: 3/3/09 Violation: 490, 10177(b) Titus, Vivian Michelle (RES) 2312 Lone Tree Ct., Bakersfield Effective: 5/8/09 Violation: 490, 10177(b) Van Huisen, Gregory Scott (RES) 5561 Lanai Ct., Byron Effective: 4/7/09 Violation: 490, 10177(b) SACRAMENTO REGION Beeson, Tyron James (RES) 3499 Brookside Ave., #F-191, Stockton Effective: 5/8/09

Violation: 490, 10177(b)

House, Tim (RES)

14899 Herchell Dr., San Jose

6322 Santa Catarina Way, Citrus Heights Effective: 3/30/09 Violation: 490, 10177(b) Deen, Marjorie Ann (RES) 5802 Thoroughbred Ct., Rocklin Effective: 3/30/09 Violation: 490, 10177(b) Garcia, George (RES) 123 American River Canyon Dr., Folsom Effective: 5/14/09 Violation: 10176(a)(i), 10177(g)(j), 10231.2. 10232.5 Hal, Jimmy Sr. (RES) 10594 Peter A. McCuen Blvd. #308, Mather Effective: 3/18/09 Violation: 490, 10177(b) Hernandez, Kevin J. (RES) 1542 Cameron Way, Stockton Effective: 3/23/09 Violation: 10177(b) Howerton, Sari Anne (RES) 767 Hemmingway Ct., Tracy Effective: 3/20/09 Violation: 490, 10177(b) Hunter, Tracy Marie (RES) 4064 Flying C Road #1, Cameron Park Effective: 4/23/09 Violation: 490, 10177(b) Kanady, Ken Cortez (RES) 111 Orrington Cir., Sacramento Effective: 4/23/09 Violation: 490, 10177(b) Le, Tony Quy (RES) 3625 Grimshaw Way, Elk Grove Effective: 3/4/09 Violation: 490, 10177(b) Lester, David Alan (REB) 6537 Madison Ave., Sacramento Effective: 5/27/09 Violation: 490, 10177(b) Marin, Alfredo (RES) 2905 Emerald Ct., Sacramento Effective: 3/18/09 Violation: 490, 10177(b) Miller, Wayne Thomas (REB) 64 Firefly Lane, Napa Effective: 5/14/09 Violation: 490, 10177(b) Ona, Josue Chavez (REB) 2341 Santuary Dr., Fairfield Effective: 3/5/09 Violation: 10176(a)(i), 10177(j) Palmer, Alan Dean Otis (RES) 12801 Fair Oaks Blvd. #261, Citrus Heights Effective: 4/23/09 Violation: 490, 10177(b) Parker, Summer Eve (RES) 9273 Deddington Way, Sacramento Effective: 3/3/09 Violation: 490, 10177(b) Perkins, Anthony Jason (RES) 10211 Creek Trail Cir., Stockton Effective: 4/24/09 Violation: 10176(i)

Chernyshov, Alex (RES)

Reiff, James Bruce (REB) 460 S. Franklin St., Fort Bragg Effective: 3/4/09 Violation: 490, 10177(b)

Reynolds, Dan Warren (RES) 8216 Plumeria Ave., Fair Oaks Effective: 3/5/09 Violation: 490, 10177(b)

Villalobos, Victor Manuel (RES) 3822 Spring Meadow Ln., Stockton Effective: 4/23/09 Violation: 490, 10177(b) Webb, Erin Victoria (RES)

6136 Van Alstine Ave., Carmichael Effective: 4/24/09 Violation: 490, 10177(b)

SAN DIEGO REGION

Abbott, Dustin Ryan (RES) 6315 Ridge Manor Ave., San Diego Effective: 5/21/09 Violation: 490, 10177(b) Arizola, Cesar Augusto (RES) 27315 Jefferson Ave., Ste. J212, Temecula Effective: 4/30/09 Violation: 490, 10177(b) Griggs, Richard Cecil (RES) Smoke Tree Ranch, 100 S. Sunrise Way A-452, Palm Springs Effective: 3/23/09 Violation: 10176(a) Guzman, Carlos Frederico (REB. REO) 2200 W. Wilson St. #14, Banning Effective: 3/24/09 Officer of: AS Mortgage Corp. Violation: 2725, 2831, 2831.1, 2832, 2840, 10137, 10145, 10159.2, 10176(e), 10177(d)(g)(h), 10240(a) Guzman, Carlos Frederico (REB, REO) 2200 W. Wilson St. #14, Banning Effective: 4/20/09 Officer of: Ameriprop Enterprises, Inc. Violation: 2831, 2831.1, 2832, 2834, 2951, 10145, 10159.2, 10176(e)(g)(i), 10177(d)(g) (h), 10236.4 Iverson, Travis Corey (RES) 18683 Dallas Ave., Riverside Effective: 3/24/09 Violation: 10137, 10176(a)(b)(e)(i), 10177(d)(g) Jimenez, Bryan (RES) 1303 Riverview Ave., El Centro Effective: 4/23/09 Violation: 490, 10177(b) Landers, Mark (RES) 198 Caldera, Perris Effective: 3/17/09 Violation: 490, 10177(b) Luna, Irene (RES)

6691 Morab St.., Corona Effective: 4/27/09 Violation: 490, 10177(b) Martin, Gary Victor (RES) 30240 Dracaea Ave., Moreno Valley

30240 Dracaea Ave., Moreno Va Effective: 5/4/09 Violation: 490, 10177(b)

Merrill, Damian Paul (RES) 3076 Via Alicante, Apt. C, La Jolla Effective: 5/5/09 Violation: 490, 10177(b) Petersen, Arthur Robert (RES) 3610 Central Ave., Ste. 400, Riverside Effective: 4/20/09 Violation: 490(a), 10177(b) Ray, John Donald (RES) 9310 Sage Ave., Riverside Effective: 4/7/09 Violation: 490, 10177(b) Sturdivant, Regina (RES) 4835 A Street, San Diego Effective: 5/13/09 Violation: 490, 10177(b) Vaughn, Jovan Riste (REB) 3395 N. Indian Canyon, Palm Springs Effective: 4/24/09 Violation: 490, 10177(b)

REVOKED WITH A RIGHT TO A RESTRICTED LICENSE

FRESNO REGION

Becerra, Eric Bernardino (RES) 278 W. Teague Ave., Fresno Effective: 5/6/09 Violation: 10130, 10176(b), 10177(d)(g) Right to RRES license on terms and conditions Morales, Giovanni Sergio (RES) 3733 E. Vassar Ct., Visalia Effective: 5/1/09 Violation: 10176(a)(i) Right to RRES license on terms and conditions LOS ANGELES REGION Amer, Salman (REC) 2172 Scholarship, Irvine Effective: 3/25/09 Violation: 490, 10177(b) Right to RRES license on terms and conditions Better Mortgage Brokers, Inc. (REC) 2335 W. Foothill Blvd., Ste. 18, Upland Effective: 4/2/09 Violation: 2831, 2831.1, 2832(a), 10145,

10177(d), 10240 Right to RREC license on terms and conditions Suspended for 30 days—stayed for 2

years on terms and conditions **Carpe, Bonnie Lee (RES)** 567 W. Channel Islands Blvd. Box 357, Port Hueneme *Effective:* 5/27/09 *Violation:* 490, 10177(b) Right to RRES license on terms and conditions **Cea, Nancy Veronica (REB)** 1535 E. 17th St. #104, Santa Ana *Effective:* 5/8/09

Violation: 2831, 2831.1, 2831.2, 2832.1,

2834, 2950(d), 10145,

10177(d)(h) Right to RREB license on terms and conditions Cruz, Louis (REB, REO) 24910 Las Brisas Rd., Ste. 114, Murrieta Effective: 4/24/09 Officer of: Freedom Enterprises, Inc. Violation: 10159.2, 10176(a)(i), 10177(d)(g)(h), 10240(a) Right to RREB license on terms and conditions De La Rosa, Renato A. (RES) 6323 Matilija Ave., Van Nuvs Effective: 3/5/09 Violation: 490, 10177(b) Right to RRES license on terms and conditions Dondanville, Karen Marie (RES) 24641 Rollingwood Rd., Lake Forest Effective: 4/2/09 Violation: 490, 10177(b) Right to RRES license on terms and conditions Duran, Dora Luz (RES) 3719 Southview Ct., Palmdale Effective: 4/13/09 Violation: 490, 10177(b) Right to RRES license on terms and conditions Freedom Enterprises, Inc. (REC) 24910 Las Brisas Rd., Ste. 114, Murrieta Effective: 4/24/09 Violation: 10176(a)(i), 10177(d)(g)(h), 10240(a) Right to RREC license on terms and conditions Gomez, Kashia (RES) 1639 Via Rubio Dr., Santa Maria Effective: 4/30/09 Violation: 480(a)(3), 10177(f) Right to RRES license on terms and conditions Hamilton, Edwin Alexander (RES) 3289 Box Elder Ct., Simi Valley Effective: 5/12/09 Violation: 490, 10177(b) Right to RRES license on terms and conditions Herbert, Paul Wayne (REB) 22287 Mulholland Hwy. #412, Calabasas Effective: 3/25/09 Violation: 490, 10177(b) Right to RREB license on terms and conditions Suspended for 14 days Hogue, Larry Gene (RES) 740 Union Ave., Orcutt Effective: 4/8/09 Violation: 490, 10177(b) Right to RRES license on terms and conditions Hurd, Charles Christopher (REB) 42265 Fox Farm Rd., Big Bear Lake Effective: 3/2/09 Violation: 490, 10177(b) Right to RREB license on terms and conditions

Iraheta, Juan Carlos (RES) 5135 E Avenue R 11, Palmdale

Effective: 5/28/09 Violation: 490, 10177(b) Right to RRES license on terms and conditions Jones, Jerry Allen (RES) 24048 Via Sereno, Valencia Effective: 5/18/09 Violation: 10177(k) Right to RRES license on terms and conditions Lehman, Shannon Kristine (RES) 1748 Taylor Ln., Placentia Effective: 5/18/09 Violation: 10177(k) Right to RRES license on terms and conditions McBride, Thomas Toshio (RES) 1040 Cadiz Dr., Simi Valley Effective: 4/21/09 Violation: 490, 10177(b) Right to RRES license on terms and conditions McDermut, Maureen Martino (RES) 928 El Rancho Rd., Santa Barbara Effective: 3/10/09 Violation: 490, 10177(b) Right to RRES license on terms and conditions Mogush, Joshua James (REB) 303 Chaumont Cir., Foothill Ranch Effective: 4/8/09 Violation: 490, 10177(b)(f) Right to RRES license on terms and conditions Moran, Edwin Joevanni (RES) 4046 Harnett Ave., El Monte Effective: 4/8/09 Violation: 10177(k) Right to RRES license on terms and conditions N N Property Mangement, Inc. (REC) 1915 W. Glenoaks Blvd. #201, Glendale Effective: 5/22/09 Violation: 2832.1, 2834, 10145, 10177(d) Right to RREC license on terms and conditions Nagy, Nicholas III (REB, REO) 1915 W. Glenoaks Blvd. #201, Glendale Effective: 5/22/09 Officer of: N N Property Management, Inc. Violation: 10159.2, 10177(h) Right to RREB license on terms and conditions Napoli, Joseph Martin (RES) 235 Santa Isabel Ave., Costa Mesa Effective: 5/27/09 Violation: 490, 10177(b) Right to RRES license on terms and conditions Perez, Isidro O. (RES) 834 West 14th St., Upland Effective: 4/21/09 Violation: 490, 10177(b) Right to RRES license on terms and conditions Pintado, Enrique (RES) 684 Peckam Dr., Whittier Effective: 4/27/09

Violation: 490, 10177(b) Right to RRES license on terms and conditions RRES license suspended for 15 days Quijano, Victor Hugo (RES) PO Box 39007, Downey Effective: 3/16/09 Violation: 10177(k) Right to RRES license on terms and conditions Ramos, Sergio Trinidad (RES) 2694 E. Garvey Ave. S #223, West Covina Effective: 3/3/09 Violation: 490, 10177(b) Right to RRES license on terms and conditions Rauh, Douglas Alan (RES) 39 Paradise Cove, Laguna Niguel Effective: 4/22/09 Violation: 10177(f) Right to RRES license on terms and conditions Romero, Daniel Louis (RES) 2547 Coolidge Ave., Los Angeles Effective: 5/26/09 Violation: 10177(b) Right to RRES license on terms and conditions Sigman, Kimberly Ann (RES) 3843 Longview Valley Rd., Sherman Oaks Effective: 4/14/09 Violation: 490, 10177(b) Right to RRES license on terms and conditions Velasquez, Pascual Joseph (REB) 3814 Park Balboa Ave., Orange Effective: 4/6/09 Violation: 490, 10177(b) Right to RREB license on terms and conditions Wilson, Westley Allen (REB) 1244 W. Avenue H4, Lancaster Effective: 5/27/09 Violation: 490, 10177(b) Right to RREB license on terms and conditions **OAKLAND REGION** Aziz, Nadim Akhtar (REB) 1477 Lesher Ct., San Jose Effective: 4/30/09 Violation: 10130, 10137, 10177(d)(h) Right to RREB license on terms and conditions Burnham, Verna Lee (RES) 5942 MacArthur Blvd. #B, Oakland Effective: 3/12/09 Violation: 10176(a)(b)(i) Right to RRES license on terms and conditions

Fang, Wilson C. (REB)

874 D Blossom Hill Rd., San Jose Effective: 4/16/09 Violation: 2731, 10159.5, 10177(d)(g) Right to RREB license on terms and conditions

Frost, Robin Paula (RES) PO Box 783, Clayton

Effective: 4/16/09 Violation: 10177(g) Right to RREB license on terms and conditions Kim, Thomas (REB) 1265 El Camino Real, Ste. 109, Santa Clara Effective: 5/26/09 Violation: 2831, 10240, 10177(d) Right to RRES license on terms and conditions Lyons, Gregory Steven (REB) 1 Lakeside Dr. #909, Oakland Effective: 3/11/09 Violation: 490, 10177(b) Right to RRES license on terms and conditions Mendaros, Edwin Devera (REB) 5980 Stoneridge Dr., Ste. 117, Pleasanton Effective: 3/24/09 Violation: 2740, 10159.2, 10177(d)(h) Right to RREB license on terms and conditions Mott, William Henry III (REB) 3619 E. Laurel Creek Dr., San Mateo Effective: 4/23/09 Violation: 2831, 2831.1, 2832, 2950, 2951, 10145, 10159.5, 10176(e), 10177(d)(h), 10234, 10240, 10241 Right to RRES license on terms and conditions Negga, Yohannes (RES) PO Box 62313, Sunnyvale Effective: 5/28/09 Violation: 490, 10177(b) Right to RRES license on terms and conditions Ramsdell, Susan Michele (RES) 5218 Henderson Ct., Antioch Effective: 4/15/09 Violation: 10176(a)(b)(i), 10177(g)(j) Right to RRES license on terms and conditions SACRAMENTO REGION Kerner, Mark Stephen (RES) 2564 Crown Dr., El Dorado Hills Effective: 5/19/09

Violation: 490(a), 10177(b) Right to RRES license on terms and conditions Wright, Constance Helen (REB) 1166 Esplanade, Ste. 2, Chico

Effective: 3/11/09 *Violation:* 10176(a), 10177(j) Right to RRES license on terms and conditions

SAN DIEGO REGION

Effective: 3/11/09

Fernstrom, Kris Emil (RES) 1621 Ann Arbor Ct., San Jacinto Effective: 3/17/09 Violation: 490, 10177(b) Right to RRES license on terms and conditions Kurtin, Jon Robert (REB) 8091 Run of the Knolls, San Diego

Violation: 10177(f) Right to RREB license on terms and conditions McNeill, Frank J. (REB) 2550 5th Ave., Ste. 172 & 115, San Diego Effective: 3/10/09 Violation: 490, 10177(b) Right to RRES license on terms and conditions Phillips, Janina Naomi (RES) 559 Botan St., Perris Effective: 3/17/09 Violation: 10177(f)(j) Right to RRES license on terms and conditions Plocher, John Mark (REB, REO) 6117 Brockton Ave., Ste. 203, Riverside Effective: 5/29/09 Officer of: Western Security Realty, Inc. Violation: 10159.2, 10177(h) Right to RREB license on terms and conditions Robinson, Ruchell LeVon (REB) 4867 Seascape Dr. Oceanside Effective: 5/12/09 Violation: 490, 10177(b) Right to RREB license on terms and conditions Western Security Realty, Inc. (REC) 6117 Brockton Ave., Ste. 203, Riverside Effective: 5/29/09 Violation: 2831.2, 2832.1, 2834, 10145, 10176(g), 10177(d) Right to RREC license on terms and conditions Zazo, Micheale Robbin (RES) 502 Beach St., Encinitas Effective: 5/14/09 Violation: 490, 10177(b) Right to RRES license on terms and

SUSPENDED

conditions

LOS ANGELES REGION Cole, Linda Eva (REB) 600 E. Ocean Blvd., Ste. 901, Long Beach Effective: 3/30/09 Violation: 2832(d), 10145, 10177(d)(h) Suspended for 60 days Minor, Sky R. (REB, REO) 3255 Cahuenga Blvd., Ste. 300, Los Angeles Effective: 3/16/09 Officer of: Clear Sky Lending Violation: 10177(g) Suspended for 60 days OAKLAND REGION

Kilpatrick, James Anastasy (REB)

Sd45 Grand Ave., Ste. 303, Oakland Effective: 5/18/09 Violation: 2726, 2832(a), 2834, 10145, 10148, 10160, 10161.8(b), 10165, 10177(d) Suspended for 60 days

SUSPENDED WITH STAY

LOS ANGELES REGION Alvarado, Martin (REB) 1044 W. Town & Country Blvd., Orange Effective: 4/9/09 Violation: 2725, 2831, 2831.1, 2831.2, 2832(a)(e), 2950(d), 10145, 10177(d)(h) Suspended for 60 days-stayed for 2 years on terms and conditions Bennett, Randell K. (REB, REO) 901 Harvey Dr., Brea Effective: 5/13/09 Officer of: Golden State Financial Services, Inc. Violation: 10177(g) Suspended for 45 days-30 days stayed for 2 years on terms and conditions Blae, Jenny (RES) PO Box 2787, North Hills Effective: 5/13/09 Violation: 10177(g) Suspended for 60 days-30 days stayed for one year on terms and conditions Cara, Anthony P. (REB, REO) 2301 Lake Center Dr., Ste. 345/CFA, Lake Forest Effective: 5/13/09 Officer of: Hartford Mortgage Services, Inc. Violation: 10145, 10177(d), 10236.4 Suspended for 90 days-45 days stayed for 2 years on terms and conditions Cirrito, Michael David (REB, REO) 1095 Bonita Ave., La Verne Effective: 3/11/09 Officer of: Investors Trust Realty Group Violation: 10177(g) Suspended for 30 days-stayed for one year on terms and conditions Dalsimer, Robert Edward (REB, REO) 23332 Mill Creek Rd. Ste. 115, Laguna Hills Effective: 5/14/09 Officer of: Incore Group, Inc. Violation: 2831, 2840, 10145, 10159.2, 10177(d)(g)(h), 10240 Suspended for 60 days-stayed for 2 years on terms and conditions Evans/Sipes, Inc. (REC) 1500 Palma Dr., Ventura Effective: 5/29/09 Violation: 2832(e), 2950(d), 10145, 10177(d)(g) Suspended for 60 days-stayed for 2 years on terms and conditions First Choice Realty and Mortgage (REC) 6250 Seabourne Dr., Huntington Beach Effective: 4/1/09 Violation: 10177(g) Suspended for 60 days-30 days stayed for 2 years on terms and conditions

Funk and Tracz Enterprises, Inc. (REC) 237 E. Palmdale Blvd., Ste. C, Palmdale Effective: 3/19/09 Violation: 2832(a), 2834, 10137, 10145, 10177(d), 10240 Suspended for 60 days-stayed for 2 years on terms and conditions Funk, Michael Dale (REB, REO) 237 E. Palmdale Blvd., Ste. C, Palmdale Effective: 3/19/09 Officer of: Funk and Tracz Enterprises, Inc. Violation: 2832(a), 2834, 10137, 10145, 10177(d), 10240 Suspended for 60 days-stayed for 2 years on terms and conditions Granada Hills Assets and Investments Management, Inc. (REC) 19420 Business Center Dr., Ste. 107, Northridge Effective: 5/15/09 Violation: 2726, 2753, 2831, 2831.1, 2832(a), 2835, 10145, 10148, 10160, 10161.8, 10176(a)(e), 10177(d)(g) Suspended for 60 days—30 days stayed for 2 years on terms and conditions Hernandez, Francisco Guillermo (REB, REO) 8141 East 2nd St., Ste. 620, Downey Effective: 5/22/09 Officer of: New Generation Realty, Inc. Violation: 2725, 2831, 2831.1, 2831.2, 2832(a), 2950(d), 10145, 10177(d), 10240 Suspended for 60 days-stayed for 2 years on terms and conditions Hu, Grace C. (REB, REO) 13405 Artesia Blvd., Cerritos Effective: 5/13/09 Officer of: Pioneer Financial Corporation **RMCER** Corporation Violation: 2832(d), 2840, 10145, 10159.2, 10177(d)(h), 10240 Suspended for 60 days-stayed for 2 years on terms and conditions Johnson, Patricia Ann (REB) 1995 N. Waterman Ave., San Bernardino Effective: 5/28/09 Violation: 2731, 2832(d), 10145, 10177(d) Suspended for 60 days-30 days stayed for 2 years on terms and conditions Kelley, Alan Jay (REB, REO) 320 Marwood Ave., Fullerton Effective: 4/29/09 Officer of: Pacific Financial Lending Corp. Violation: 10162, 10177(d) Suspended for 30 days-stayed for 2 years on terms and conditions Lueker, Marilyn Lou (REB, REO) 2540 E. Highland Ave., Highland Effective: 5/14/09 Officer of: Choice Estates, Inc. Violation: 10177(g)

Suspended for 30 days-stayed for one

year on terms and conditions

Marcell, John Thomas (REB, REO) 2335 W. Foothill Blvd., Ste. 18, Upland Effective: 4/2/09 Officer of: Better Mortgage Brokers, Inc. Violation: 2831, 2831.1, 2832(a), 10145, 10159.2, 10177(d)(h), 10240 Suspended for 30 days-stayed for 2 years on terms and conditions McMenamin, Sinead Martina (RES) 1 Park Plaza, 6th Floor, Irvine Effective: 4/1/09 Violation: 10177(g) Suspended for 60 days—30 days stayed for 2 years on terms and conditions New Day Trust Mortgage (REC) 15520 Rockfield Blvd., Ste. D, Irvine Effective: 4/23/09 Violation: 2832(d), 10145, 10177(d)(g), 10240 Suspended for 60 days-30 days stayed for 2 years on terms and conditions New Generation Realty, Inc. (REC) 9920 Lakewood Blvd., Downey Effective: 5/22/09 Violation: 2725, 2831, 2831.1, 2831.2, 2832(a), 2950(d), 10145, 10177(d), 10240 Suspended for 60 days-30 days stayed for 2 years on terms and conditions Olarte, Napoleon B. (REB, REO) 19420 Business Center Dr., Ste. 107, Northridge Effective: 5/15/09 Officer of: Granada Hills Assets and Investments Management, Inc Violation: 2726, 2753, 2831, 2831.1, 2832(a), 2835, 10145, 10148, 10160, 10161.8, 10176(a)(e), 10177(d)(g) Suspended for 60 days-30 days stayed for 2 years on terms and conditions Palm-Lan Real Estate Agents Company (REC) 43832 20th St. West, Lancaster Effective: 5/15/09 Violation: 2831, 2832, 2835, 2950, 10145, 10159.5, 10177(d)(g) Suspended for 90 days—stayed for 2 years on terms and conditions Pavlov, Alexei V. (REB, REO) 6250 Seabourne Dr., Huntington Beach Effective: 4/1/09 Officer of: First Choice Realty and Mortgage Violation: 10177(g) Suspended for 60 days-30 days stayed for 2 years on terms and conditions Petri, Nurit (REB, REO) 24100 Calabasas Rd., Calabasas Effective: 3/30/09 Officer of: First City Funding Violation: 2725, 2831, 2831.1, 2832.1, 2834, 2835, 2950(h), 10145, 10159.2, 10176(g), 10177(d) (g)(h) Suspended for 60 days-stayed for 2

years on terms and conditions

Pioneer Financial Corporation (REC) 18838 Norwalk Blvd., Artesia Effective: 5/13/09 Violation: 2840, 10240, 10177(d) Suspended for 60 days-stayed for 2 years on terms and conditions **RMCER Corporation (REC)** 13405 Artesia Blvd., Ste. 100, Cerritos Effective: 5/13/09 Violation: 2832(d), 10145, 10177(d) Suspended for 60 days-stayed for 2 years on terms and conditions Sherman, Alan Lee (REB, REO) 19 Hubbard Way, Trabuco Canyon Effective: 4/3/09 Officer of: Datacom Investment Company, Inc. Violation: 2840, 2846, 10145, 10175, 10177(d)(g), 10232(e), 10232.4, 10232.5, 10234, 10238(1)(a)(d)(f)(1)(g), 10240, 4973(b)(1)(e)(k)(1) Suspended for 60 days-stayed for 1 year on terms and conditions Sipes, Michael Grant (REB, REO) 1500 Palma Dr., Ventura Effective: 5/29/09 Officer of: Evans/Sipes, Inc. Violation: 10159.2, 10177(h) Suspended for 90 days-stayed for 2 years on terms and conditions South Bay Brokers Incorporated (REC) 2501 N. Sepulveda Blvd., 2nd Fl., Manhattan Beach Effective: 5/13/09 Violation: 10177(g) Suspended for 15 days-suspension stayed Terracciano, Peter J. (REB, REO) 43832 20th St., West, Lancaster Effective: 5/15/09 Officer of: Palm-Lan Real Estate Agents Company Violation: 2831, 2832, 2835, 2950, 10145, 10159.5, 10177(d)(g) Suspended for 90 days-stayed for 2 years on terms and conditions Tindimwebwa, Issy Kanyubure (REB) 12070 Telegraph Rd., Ste. 360, Santa Fe Springs Effective: 5/22/09 Violation: 2725, 2831, 2831.1, 2831.2, 2832(a), 2950(d), 10145, 10177(d), 10240 Suspended for 60 days-stayed for 2 years on terms and conditions Van Zanten, James D. (REB, REO) 2501 N. Sepulveda Blvd., 2nd Fl., Manhattan Beach Effective: 5/13/09 Officer of: South Bay Brokers Incorporated Violation: 10177(h)

Suspended for 15 days-suspension stayed

OAKLAND REGION

Alvidera, Romeo Felisco (REB) 1629 Industrial Parkway West, Hayward

Effective: 4/6/09 Violation: 2831, 10176(f), 10177(d)(g) (h), 10240, 10241 Suspended for 90 days-stayed for 1 year on terms and conditions Etemad, Edward Khosrow (REB) 5711 Ohana Place, Pleasanton Effective: 3/11/09 Violation: 2831,2831.1, 2831.2, 2835, 2970, 2972, 10146, 10176(e), 10177(d) Suspended for 60 days-stayed for 2 years on terms and conditions SACRAMENTO REGION A P M Realty Services, Inc. (REC) 3336 Bradshaw Rd. #145, Sacramento Effective: 3/3/09 Violation: 2715, 2831, 2831.2, 2832.1, 10145, 10177(d) Suspended for 90 days-stayed for 2 years on terms and conditions Champlin, Mark Alan (REB) 550 N. Palora Ave., Ste. A, Yuba city Effective: 3/24/09 Violation: 10137, 10177(h) Suspended for 100 days-stayed for 2 years on terms and conditions Friar, Sally Lee (REB) 3336 Bradshaw Rd. #145, Sacramento Effective: 3/3/09 Violation: 10159.2, 10177(d)(g)(h) Suspended for 90 days-stayed for 2 years on terms and conditions Johnson, Ray Richard (RES) PO Box 8145, 13597 Patricie St., Red Bluff Effective: 3/9/09 Violation: 10130, 10145(c), 10177(d) Suspended for 60 days-stayed for 2 years on terms and conditions Johnson, Teresa Louise (RES) 13597 Patricie St., Red Bluff Effective: 3/9/09 Violation: 10130, 10145(c), 10177(d) Suspended for 60 days-stayed for 2 years on terms and conditions Singal, Suneet (REB) 101 Barnhart Cir., Sacramento Effective: 3/16/09 Violation: 10159.2, 10177(h) Suspended for 90 days-stayed for 2 years on terms and conditions Syme, David Michael (REB) 2237 River Plaza Dr., Ste. 359, Sacramento Effective: 3/16/909 Violation: 10159.2, 10177(h) Suspended for 90 days-stayed for 2 years on terms and conditions SAN DIEGO REGION Choice Estates, Inc. (REC)

409 Indian Wells Rd., Banning Effective: 5/14/09 Violation: 10177(g) Suspended for 30 days-stayed for one year on terms and conditions Gorman, Randall Scott (REB, REO) 920 Kline St., Ste. 202, La Jolla

Effective: 4/23/09 Officer of: New Day Trust Mortgage Violation: 2832(d), 10145, 10159.2, 10177(d)(g)(h), 10240 Suspended for 60 days—30 days stayed for 2 years on terms and conditions Land Resource Investments, Inc. (REC) 5892 Magnolia Ave., Riverside Effective: 3/24/09 Violation: 10177(c)(d), 11022 Suspended for 60 days-stayed for 2 years on terms and conditions Moreno Valley Realty, Inc. (REC) 23580 Sunnymead Blvd., Moreno Valley Effective: 5/25/09 Violation: 2831, 2831.1, 2831.2, 2832, 10177(d) Suspended for 60 days-stayed for 2 years on terms and conditions Rupe, Kenneth Paul (REB) 13967 Hwy. 94 #201, Jamul Effective: 5/26/09 Violation: 2725, 10177(d)(h) Suspended for 2 years-suspension staved Rural Financial Services, Inc. (REC) 13967 Hwy. 94 #201, Jamul Effective: 5/26/09 Violation: 2831, 2831.1, 2831.2, 2834, 10145, 10177(d) Suspended for 2 years-suspension stayed Titgen, Ronald Lee (RES) 409 Indian Wells Rd., Banning Effective: 5/14/09 Violation: 10177(g) Suspended for 30 days-stayed for one year on terms and conditions

LICENSE SURRENDER

(licenses voluntarily surrendered per B&P Code §10100.2 during an administrative action/investigation)

FRESNO REGION Breen, Kevin (RES)

1830 S. Mooney Blvd., Ste. C, Visalia Effective: 5/26/09 Winston, Matthew (RES) 11511 Shanklin St., Bakersfield Effective: 3/3/09

LOS ANGELES REGION

Brent, Anna Marie (RES) 400 W. Orangethorpe 203-D, Fullerton *Effective:* 5/26/09 Citicom Commercial Real Estate, Inc.

(REC) PO Box 7399, Redlands *Effective:* 5/18/09

Clear Sky Lending (REC) 1954 Hillhurst #171, Los Angeles Effective: 3/16/09 Danyko, Donald Alexander (RES)

Danyko, Donald Alexander (RE PO Box 503, Tustin Effective: 5/20/09

Doyle, Joanne Louise (RES) 5178 Sky Ridge Dr., Glendale Effective: 3/10/09 First Mortgage of America, Inc. (REC) 2911 S. Bristol St., Santa Ana Effective: 4/21/09 Golden State Financial Services, Inc. (REC) 901 Harvey Dr., Brea Effective: 5/13/09 Howell, Doyle Clinton Jr. (REB, REO) 4774 Phelan Rd., Ste. 5, Phelan Effective: 4/30/09 Officer of: Phelan Financial Services, Inc., Phelan Escrow, Inc. Investors Trust Realty Group (REC) 1095 Bonita Ave., La Verne Effective: 3/11/09 Kook Min Finance, Inc. (REC) 3435 Wilshire Blvd. #1105, Los Angeles Effective: 5/5/09 Lee, Kwan (REB, REO) 3700 Wilshire Blvd. Ste. 880. Los Angeles Effective: 5/5/09 Officer of: Kook Min Finance, Inc. Leggitt, Jason Derek (RES) 610 Anacapa St., Santa Barbara Effective: 5/4/09 Patterson, Thomas Harold (REB) 6176 Trappeto Dr., Fontana Effective: 4/29/09 Phelan Escrow, Inc. (REC) 4774 Phelan Rd., Ste. 6, Phelan Effective: 4/30/09 Phelan Financial Services, Inc. (REC) 4774 Phelan Rd., Ste. 5, Phelan Effective: 4/30/09 Pope Financial Center, Inc. (REC) 800 S. Milliken Ave., Ste. H, Ontario Effective: 5/27/09 Pope Mortgage & Associates, Inc. (REC) 800 S. Milliken Ave., Ste. H, Ontario Effective: 5/27/09 Pope, Paul N. (REB, REO) 800 S. Milliken Ave., Ste. H, Ontario Effective: 5/27/09 Officer of: Pope Mortgage & Associates, Inc., Pope Financial Center, Inc. Richards, William S. (RES) 1654 E. Alvin Ave., Santa Maria Effective: 4/30/09 The Firm-Loans Insurance & Investments, Inc. (REC) 10374 Trademark St., Rancho Cucamonga Effective: 3/31/09 Weiss, Barry B. (RES) 4270 Satsuma Dr., Toluca Lake Effective: 3/11/09 Wolfe, Gerald L. (REB) 8001 Irvine Center Dr., 4th Floor, Irvine Effective: 4/21/09

OAKLAND REGION

Atlantic Bancorp of California (REC) 5980 Stoneridge Dr. Ste. 117, Pleasanton Effective: 3/24/09 Atlantic Financial Mortgage, Inc. (REC)

5776 Stoneridge Mall Rd., Ste. 338, Pleasanton Effective: 3/24/09 Aziz Industries (REC) 1477 Lesher Ct., San Jose Effective: 4/30/09 **Bay Funding Corporation (REC)** 3619 E. Laurel Creek Dr., San Mateo Effective: 4/23/09 Bay Funding Financial Corporation (REC) 3619 E. Laurel Creek Dr., San Mateo Effective: 4/23/09 Carson, Tracy Lee (RES) 151 Revere Ave., Hayward Effective: 3/20/09 Choyce, Dionne Edward (REB) 5012 Escalon Circle, Richmond Effective: 3/24/09 Crain, Richard Steven (REB) 770 Kiely Blvd., Ste. C, Santa Clara Effective: 5/14/09 Cunnane, Francis Xavier III (REB) 3806 Sebastopol Rd., Santa Rosa Effective: 5/26/09 Janet Financial (REC) 770 Kiely Blvd., Ste. C3, Santa Clara Effective: 5/14/09 Landmark Realty Corporation (REC) 5012 Escalon Circle, Richmond Effective: 3/24/09 Lee, Julie Yang (RES) 1327 Taraval St., San Francisco Effective: 3/19/09 Montes, A. Elizabeth (RES) 2415 San Ramon Valley Blvd., San Ramon Effective: 4/8/09 Mortgagexl Corporation (REC) 3130 Crow Canyon Pl, Ste. 180, San Ramon Effective: 3/16/09 Real Estate Experts (REC) 40795 Las Palmas Ave., Fremont Effective: 4/30/09 Rocha, Janet Kaye (RES) 894 Peppertree Ct., Santa Clara Effective: 5/14/09

SACRAMENTO REGION CMXL Corporation (REC)

1300 National Dr., Ste. 150, Sacramento Effective: 3/16/09 Peters, Nadine (RES) 1736 Apache, South Lake Tahoe Effective: 5/21/09

SAN DIEGO REGION Ohlsson, Dennis Belter (RES) 1617 Hawk Ridge Pl., Escondido Effective: 4/23/09 Tuck, Gregory William (RES) 24885 Whitewood Rd., #101A, Murrieta Effective: 4/27/09

PUBLIC REPROVAL

LOS ANGELES REGION

Chilcote, James Roland (REB) 11599 Bartlett Dr., Adelanto Effective: 5/12/09 Violation: 10177(g)

OAKLAND REGION

Pham, Leon (REB) 33584 Alvarado-Niles Rd., Union City Effective: 4/14/09 Violation: 2831.2, 2834

SAN DIEGO REGION

Boecker, Theodore James (REB, REO) 23580 Sunnymead Blvd., Moreno Valley *Effective:* 5/25/09

INDEFINITE

SUSPENSIONS (under Recovery Acct provisions)

LOS ANGELES REGION Castaneda, John Manuel (RES) 830 N. Wilcox Ave., Montebello Effective: 3/30/09 Davis, John Corry (RES) 28 Rose Trellis, Irvine Effective: 04/17/09 Farias, Ruth Georgenne (REB) 131 N. Tustin Ave., Ste. 210, Tustin Effective: 05/28/09 Larsen, Richard Arlen (RES) 2539 Lone Jack Rd., Encinitas Effective: 04/13/09

Larsen, Richard Arlen (RES) 2539 Lone Jack Rd., Encinitas *Effective:* 04/17/09

OAKLAND REGION

Bullard, Rodney Alonzo (REB) 4935 Bridle Way, Antioch *Effective:* 5/12/09 Primewest Residential Loans, Inc. (REC) P.O. Box 2040, Dublin *Effective:* 4/09/09

SACRAMENTO REGION

Anyanwu, Katrina Chiamaka (RES) P.O. Box 668, Stockton *Effective:* 4/21/09 King's Way United, Inc. (REC) 525 E. Main, Stockton *Effective:* 4/21/09

do entre ent

Cal30 expands the reach of CalHFA

The California Housing Finance Agency is pleased to announce the introduction of the Cal30 first mortgage loan. Cal30 combines the predictability of a low fixed interest rate with the attainability of an achievable credit score. This new loan program is available for eligible first-time homebuyers across the entire state, offering fixed mortgage payments for the life of the loan - with no changes in the monthly payment and no surprises for borrowers. Cal30 marks a return to California-wide lending after a brief period in which CalHFA concentrated on REO properties.

"We are eager to use Cal30 and our other assistance programs to help meet the housing needs of California families," said Steve Spears, Acting Executive Director of CalHFA. "While the financial market turmoil continues and California faces unique challenges economically, there is perhaps no more important time for our agency to work on behalf of families statewide."

"Because of the decline in real estate prices, the number of Californians who can now afford to buy their first home is twice what it was at this same time last year," Spears said. "CalHFA is excited to introduce this new program as we begin to mark National Homeownership

Provided by the California Housing Finance Agency

Month and recognize that homeownership enhances entire communities."

To use CalHFA's programs, homebuyers must meet certain income and sales price guidelines for low and moderate income families. The guidelines are set according to county and are quite generous in most areas. For example, a family of four or more in Santa Clara County could use CalHFA's programs if the household income is \$126,600 or less and the home being purchased is \$637,645 or less.

"Cal30 is a positive step forward for CalHFA to be able to again offer a safe, 30-year mortgage to the market," Spears said. "As the financial markets improve, we will continue to identify additional opportunities to assist first-time homebuyers."

CalHFA will also be working closely with lenders and loan officers to shorten processing times on Cal30 and our other loan programs. Cal30 can be combined with other forms of CalHFA assistance, including the California Homebuyer's Downpayment Assistance Program and Affordable Housing Partnership Program.

For information on Cal30 and other ways CalHFA can help firsttime homebuyers, please visit www. calhfa.ca.gov.

Commercial loan modifications Continued from page 1

to ensure that the broker performs all of the promised services or makes appropriate refunds to the clients (principals). If approached for referrals by a company that purports to be in the commercial loan modification business, licensees must be cautious. If a licensee makes such a referral and the consumer is victimized or harmed by that company, the licensee may be at risk of being investigated by the DRE for potential violations of the Real Estate Law. Licensees have a duty to determine that the company is properly licensed (or has a bona fide exemption) and, if charging advance fees, that the company has completed the review process by DRE. A list of those brokers who have completed the review process is available on the DRE Web site by clicking on News Flash. Brokers wishing to submit an advance fee contract for commercial loan modification services should consult "The Essential Elements of an Advance Fee Agreement" available on the DRE's Web site under the Industry section. The major difference between a residential loan modification and

Update on SAFE Mortgage Licensing Act

In the Spring 2009 issue of the Mortgage Loan Bulletin and the Summer 2009 issue of the Real Estate Bulletin we discussed the Secure and Fair Enforcement Mortgage Licensing Act (SAFE Act) of the Housing and Economic Recovery Act of 2008. The bill was signed into law on July 30, 2008 to enhance consumer protection and reduce fraud in mortgage loan transactions. SAFE requires all 50 states and 5 territories to put into place a licensing system for mortgage loan originators that meets the minimum requirements of the SAFE Act. We reported that the Conference of State Bank Supervisors (CSBS) and the American Association of Residential Mortgage Regulators (AARMR) created, and will maintain, the Nationwide Mortgage Licensing System and Registry (NMLS&R) to streamline the licensing process with oversight by the Department of Housing and Urban Development (HUD). The NMLS&R will contain a single license record for each mortgage loan lender, broker, branch and mortgage loan originator which can be used to apply for, amend, and renew a license in any state.

The SAFE Act mandates that each person who meets the definition of a mortgage loan originator must meet certain minimum pre-licensing and continuing education requirements in order to be licensed in any state. Each person must also take and pass a test consisting of a national component and a state component. Those tests are currently being developed and will be required in addition to the real estate salesperson or broker examination. Each mortgage loan originator will be required to provide fingerprints to the NMLS&R to obtain criminal background histories through the FBI and must authorize NMLS&R to obtain an independent credit

Continued on page 12

a commercial loan modification is that in a commercial loan modification there is no legal prohibition which would prevent a licensee from collecting an advance fee from a principal where a Notice of Default has been recorded against the property.

To apply for a "no objection" letter, the broker must submit the proposed agreement, sample verified accounting (B&P §10146) and any advertising or promotional materials that may be used to the DRE's Mortgage Loan Activities Unit. The DRE's sample advance fee contract and sample verified accounting format for residential loan modification services may be consulted as a basis for drafting a commercial agreement. Brokers should also provide a cover letter stating they are submitting an advance fee contract for <u>commercial</u> loan modifications.

Please direct any questions about this article to the Mortgage Loan Activities Unit at (916) 227-0770. More information regarding advance fee contracts and the address for submission may be found on the DRE's Web site under the "Industry" Tab.



Official Publication CALIFORNIA DEPARTMENT OF REAL ESTATE P.O. Box 187000 Sacramento, California 95818-7000

Update on SAFE Act Continued from page 11

report from a consumer reporting agency. The SAFE Act also mandates mortgage call reports, reporting of enforcement actions, and certain public access.

When registering with the NMLS&R, each person will be issued a unique identifier. This unique identifier will not replace the real estate license identification number but will allow information to be shared among states in the event of complaints and/or disciplinary actions. It is anticipated that the Department of Real Estate will issue an endorsement as part of the real estate licensee's broker or salesperson license for those persons engaging in mortgage loan activities. Each mortgage loan originator would hold a California real estate license plus the endorsement. The endorsement will be renewed annually while the real estate license will remain on a four-year renewal cycle.

Two bills, Senate Bill 36 (Calderon) and Assembly Bill 34 (Nava), were introduced this year in the state legislature to implement the SAFE Act in California. SB 36 passed both houses, is enrolled and on its

way to the Governor's desk for signature, while AB 34 failed passage in the Senate. Information on these bills can be found at www.leginfo.ca.gov. If the Governor signs SB 36 into law, the Department of Real Estate will begin transitioning to the NMLS&R on March 1, 2010 with endorsements being issued after that date. The Department of Corporations is also working to implement a SAFE-compliant licensing system for all mortgage loan originators under the California Finance Lenders Licensing Law (CFL) and California Mortgage Loan Act (Mortgage Bankers).

Details regarding pre-licensing education and testing for existing real estate licensees who would apply for the SAFE mortgage loan originator endorsement as well as the fees involved are still being discussed and will be provided at a later date. You can find much more information on the SAFE Act and NMLS&R at www.stateregulatoryregistry.org/NMLS and at www.csbs.org. Questions can also be directed to the Mortgage Loan Activities Unit at (916) 227-0770.

Real Estate Bulletin

FALL 2009 **INSIDE THIS ISSUE:**

Commissioner's Message: Commercial loan modifications and advance fees

Electronic exams are here!

Reminder from Franchise Tax Board

Beware of hiring unlicensed contractors!

Cal30 expands the reach of CalHFA

Update on SAFE Mortage Licensing Act

DEPARTMENT OF REAL ESTATE — PRINCIPAL OFFICE We're located at: 2201 Broadway, Sacramento, 95818-2500 Mailing Address: P.O. Box 187000, Sacramento, 95818-7000

Primary Telephone Numbers

Consumer Information916	5-227-0864			
Mortgage Loan Activities916	5-227-0770			
General Licensing Information	-373-4542			
Examinations	-373-4542			
CALIFORNIA RELAY TELEPHONE SERVICE				